

ORĘDOWNIK POWIATU BYDGOSKIEGO

Orędownik powiatu bydgoskiego wychodzi raz tygodniowo i to w środę. — Przedpłata miesięczna tak w miejscu jak i na pocztę zł 1,25.

Ogłoszenia przyjmuje się za opłatą 15 gr za miejsce 1-lin. milimetr. szer. 36 mm. — Administracja: Bydgoszcz, Dr. Emila Warmińskiego 13 — Tel. 1251.

Nr. 53

Bydgoszcz, dnia 3 grudnia 1930 r.

Rok 79

Treść: 335. Uchwalenie i przedkładanie Wydziałowi Powiatowemu gminnych budżetów administracyjnych na rok 1931-32. 336. Wypłata gminom udziału w dodatku komunalnym do państw. podatku od handlu i przemysłu. 337. Przekazanie prelimitowanych kwot na pomieszczenie Policji Państwowej. 338. Pomór i zaraza świń. 339. Przekazanie

Pow. Komendzie P. W. i W. F. prelimitowanych kwot. 340. Zmiana sposobu wpłat podatku państwowego dochodowego. 341. Sprawa przeklasowania przedsiębiorstw. 342. Komunikat w sprawie kursów dokształcających dla dozorców melioracyjnych i łąkowych.

335

Uchwalenie

i przedkładanie Wydziałowi Powiatowemu gminnych budżetów administracyjnych na rok 1931/32.

Wobec zbliżającego się terminu uchwalenia budżetów gminnych na rok 1931/32 wzywam pp. Sołtysów gmin wiejskich do bezwłocznego podjęcia prac w kierunku przedłożenia Radzie wzgl. Zgromadzeniu gminnemu ustalonych budżetów do uchwalenia. Budżety gminne należy przedłożyć Wydziałowi Powiatowemu w 2 egzemplarzach najdalej do 2 stycznia 1931 r. pod zagrożeniem kar porządkowych.

Na 14 dni przed wniesieniem pod obrady Rady Gminnej wzgl. Zgromadzenia Gminnego należy wyłożyć preliminarz budżetowy na przeciąg 7 dni do publicznej wiadomości, a o wyłożeniu ogłosić w sposób w danej gminie przyjęty, celem umożliwienia płatnikom danin komunalnych przejrzenia preliminarza i ewent. wniesienia sprzeciwów (§ 53 rozporządzenia Ministerstwa Spraw Wewnętrznych z dnia 28 czerwca 1928 r. „Przepisy budżetowe dla Związków Komunalnych” — Pachnowskiego str. 53). Sprzeciwu zainteresowanych członków gminy, zgłoszone w okresie wyłożenia preliminarza, winny być rozpatrzone przy uchwaleniu preliminarza. Sprzeciwu nie uwzględnione należy przesyłać Wydziałowi Powiatowemu wraz z uchwaleniami budżetami.

Formularze budżetowe, które zostały gminom doręczone przez pp. Wójtów, należy jaknajdokładniej wypełnić, a poprawek zeszłorocznych i uwag ściśle przestrzegać.

W wydatkach należy uwzględnić następujące pozycje:

1. W § 2 działu I (wydatki kancelaryjne) należy oprócz zwykłych wydatków przewidzieć pewną kwotę na koszty związane z zaprowadzeniem registratury i aktów gminnych, proponuję kwotę 20 - 50 zł.

2. W dziale V (drogi i place publiczne) winny gminy uwzględnić poważniejsze jak dotychczas kwoty na zadrzewienie dróg.

Po myśli art. 1 i 36 ustawy drogowej z dnia 10 grudnia 1920 r. (Dz. U. R. P. nr. 6 rok 1921 poz. 32) oraz okólnika Min. Robót Publicznych z dnia 18 marca 1921 r. i 18 listopada 1930 r. są gminy zobowiązane publiczne drogi gminne pomierzyć.

Pomiarzenie tych dróg nastąpi w roku 1931 przez Powiatowy Zarząd Drogowy. Na pokrycie kosztów związanych z nastąpić mającym pomiarzeniem należy prelimitować w osobnej pozycji „Pomiarzenie Publicznych dróg gminnych” dział V odpowiednią kwotę conajmniej jednak 50 gr za każdy klm drogi publicznej.

3. Wydatki na szkolnictwo (dział VI oświaty) należy uwzględnić jak w roku ubiegłym, przyczem jednak wyjaśniam, że wydatki te muszą być pokryte z ogólnych dochodów gminy, gdyż osobnego podatku szkolnego pobierać nie wolno w myśl przepisów ustawy z dnia 17 lutego 1922 r. o zakładaniu i utrzymywaniu publicznych szkół powszechnych (Dz. U. R. P. nr. 18 poz. 143 w brzmieniu ustawy z dnia 25 listopada 1925 r. (Dz. U. R. P. nr. 126 poz. 898).

4. W dziale VIII (zdrowie publiczne) prelimitować należy składkę dla Towarzystwa Walki z Gruźlicą.

5. W dziale X (popieranie rolnictwa) należy uwzględnić, o ile to możliwe, większą kwotę na zakup buhaji w myśl ustawy z dnia 28 października 1925 r. o nadzorze państwowym nad buhajami (Dz. U. R. P. nr. 121 poz. 868).

6. W dziale XII (bezpieczeństwo publiczne) należy prelimitować koszt utrzymania stałego stróża nocnego. Dotyczy to oczywiście tylko te gminy, które są tak zasobne że mogą opłacać stróża nocnego. W razie oporu dobrowolnego świadczenia, wstawię na mocy § 141 ordynacji wiejskiej z dnia 3 lipca 1891 r. potrzebną na ten cel kwotę przymusowo do budżetu danej gminy.

Gminy zaś słabo pod względem finansowym sytuowane, a zatem te gminy, które prelimitować muszą subwencję pow. na pokrycie deficytu budżetowego, zwolnione są od obowiązku utrzymywania stałego stróża nocnego. W tych wypadkach należy przeprowadzić uchwałę gminną w przedmiocie wprowadzenia obowiązku stróżowania mieszkańców danej gminy w myśl § 68 ustawy o daninach komunalnych z dnia 14 lipca 1893 r. (Zb. pr. prusk. str. 152).

Pod pozycją: **Koszt pomieszczenia posterunku policji państwowej** prelimitować należy odpowiednią kwotę na pokrycie kosztów zakupu i utrzymania lampy umieszczonej przed posterunkiem pol. państwowej — proponuję kwotę od 10—25 zł.

Pozatem należy uwzględnić w pozycji „**Pożarnictwo**” większą jak dotychczas kwotę, ponieważ w przyszłym roku wydatki na ten cel będą większe; bowiem Związek Straży Pożarnych w Poznaniu zamierza w przyszłym roku nieodpowiednie przyrządy zastąpić innemi, które gminy będą musiały sprawić na swój koszt. Pozatem odbędzie się w roku 1931 powiatowy kurs nauki pożarnictwa, na który każda gmina będzie musiała wysłać jednego delegata, co powoduje wydatek co najmniej 40 zł, na utrzymanie, nocleg i przejazd kursisty oraz niejednokrotnie wydatek na odszkodowanie kursisty za utracony zarobek. Należy również pomyśleć o ubezpieczeniu od wypadków obywateli zobowiązanych do służby pożarniczej, na co przewiduje statut kasy strażackiej przy Krajowym Ubezpieczeniu Ogniem 2 zł składki od członka, przyczem gmina winna ubezpieczyć 2% mieszkańców, najmniej jednak 10 strażaków czyli, że prelimitować winny gminy do 500 mieszkańców najmniej 20 zł, na ten cel. **Składka na ubezpieczenie koni** wynosi 2% wartości ubezpieczonego konia, przyczem ubezpieczyć

należy najmniej dwa konie. Gminy, które są członkami Związku Straży Pożarnej Województwa Poznańskiego, winny prelimitować **składkę członkowską**, która wynosi 5 zł.

7. **Dział XIII (różne)** każda gmina, nie wyłączając najmniejszej, winna prelimitować roczną składkę na L. O. P. P. od 5 zł do 50 zł. W paragrafie **koszt utrzymania urzędu wójtowskiego**, należy umieścić przypadającą na gminę część tych kosztów, które uchwalił Wydział Wójtowski.

Na cele **wychowania fizycznego i przysposobienia wojskowego (Dział XIII)** winna każda gmina prelimitować najmniej 10—50 zł, które należy przekazać do Powiatowego Komitetu P. W. i W. F.

W **dochodach** należy w rubryce „**Objaśnienia**” każdą pozycję dostatecznie objaśnić a w dziale X („**podatki samoistne**”) dokładnie wypełnić datę statutu podatkowego oraz datę i liczbę dziennika zatwierdzenia Wydziału Powiatowego, oczywiście tylko przy tych podatkach, które zamierza się pobrać.

Nieprzewidziane dochody można — dla zachowania pozycji budżetowej — zamieścić w wysokości 1 zł, zaś **nieprzewidziane wydatki** do wysokości 2% sumy budżetowej tj. ogólnej sumy wydatków (rozporządzenie p. Wojewody Poznańskiego z dnia 21 grudnia 1928 r. l. dz. 10395 28 III).

Zestawienie ogólnych wydatków i dochodów (str. 28—29), wykaz majątku i długów (str. 30—31), poświadczenie wyłożenia oraz uchwałę (str. 32 formularzy budżetowych) należy jaknajdokładniej wypełnić, przyczem należy przestrzegać przepisów § 9 i 45 rozporządzenia Ministerstwa Spraw Wewnętrznych z dnia 28 maja 1926 r. (Przepisy budżetowe dla Związków Komunalnych — Pachnowskiego str. 25 i 47).

Formularze do uchwał w przedmiocie uchwalenia budżetu, podatków itp. nabyć można w Drukarni dla Handlu i Przemysłu w Bydgoszczy, ul. Dr. Emila Warmińskiego 13.

Po ewentualne wyjaśnienia i informacje należy się zgłaszać w pokoju 17 gmachu Wydziału Powiatowego.

Pp. Sołtysów czynię za **dokładne ułożenie i terminowe nadsyłanie budżetów osobiście odpowiedzialnymi**.

Bydgoszcz, dnia 25 listopada 1930 r.

Za Przewodniczącego

(—) Biskupski, sekr. Wydz. Pow.

L. dz. 6885/30 II.

336

Powiatowa Kasa Komunalna otrzymała polecenie wypłacenia niżej wykazanym gminom przypadającego im udziału w dodatku kom. do państwowego podatku od handlu i przemysłu za miesiąc październik br. jak następuje:

L. b.	Gmina	Wpłaty 50% należne gminom zł gr
1	Aleksandrowo	7.10
2	Białeblota	8.76
3	Borzenkowo	13.43
4	Buszkowo	4.90
5	Byszewo	10.41
6	Chrośna	25.56
7	Dóbrz	53.68
8	Gogolin	8.58
9	Jastrzębie	7.02
10	Kruszyn	13.40
11	Kruszyn Kraiński	244.13
12	Lipniki	9.09
13	Lucin	14.13
14	Łąsko Wielkie	17.36
15	Łęgowo	5.26
16	Łochowice	2.37
17	Łochowo	31.69
18	Łukowiec	39.35
19	Makowiska	14.97
20	Maksymiljanowo	16.21
21	Marjampol	3.23
22	Mąkowsko	74.44
23	Mirowice	1.19
24	Mochle	2.89
25	Murowaniec	14.83
26	Murucin	19.49
27	Niemcz	21.81
28	Nowawieś Wielka	155.12
29	Nowydwór	1.10
30	Osiek	5.74
31	Osielsko	148.63
32	Osowagóra	5.88
33	Otorowo	39.92
34	Pląnowice	1.79
35	Prądy	12.47
36	Przyłęki	1.71
37	Salno	7.71
38	Samsieczno	14.62
39	Sicienko	1.22
40	Sitno	1.77
41	Ślesin	30.77
42	Smukała	33.92
43	Stronno	24.61
44	Tryszczyn	12.82
45	Trzeciewiec	37.35
46	Trzemiętówko	6.71
47	Ugoda	2.45

L. b.	Gmina	Wpłaty 50% należne gminom zł gr
48	Wierzchucinek	10.05
49	Wierzchucin Król.	34.77
50	Więzowno	2.25
51	Wiskitno	2.96
52	Witoldowo	3.59
53	Włuki	0.85
54	Wtelno	11.42
55	Wudzyn	8.69
56	Wudzynek	2.89
57	Wypaleniska	13.52
58	Występ	14.55
59	Zawada	2.56
60	Zielonka	18.01
61	Zławieś	1.96

Należne gminom udziały podejmą pp. Sołtysi najpóźniej do 15 grudnia br. i zapiszą jako dochód w księdze kasowej.

Bydgoszcz, dnia 25 listopada 1930 r.

Za Przewodniczącego

(—) Biskupski, sekr. Wydz. Pow.

L. dz. 6600/30 III.

337

Pp. Sołtysów wzywam do natychmiastowego przekazania Powiatowej Komendzie Policji Państwowej w Bydgoszczy za pośrednictwem właściwego Posterunku Policji Państwowej preliminowanej w budżecie na rok 1930/31 kwoty na pomieszczenie Policji Państwowej (dział XII).

Bydgoszcz, dnia 27 listopada 1930 r.

Za Przewodniczącego

(—) Biskupski, sekr. Wydz. Pow.

L. dz. 6895/30 II.

338

Pomór i zaraza świń.

W zagrodach p. Roberta Berenta w Pałółku, stwierdzono urzędowo pomór świń, a u p. Baiera w Byszewie i Sanatorjum Smukała stwierdzono urzędowo zarazę świń.

Miejscowe zarządzenie ochronne co do zagród zapowietrzonych wydano.

Bydgoszcz, dnia 25 listopada 1930 r.

Za Starostę Powiatowego

(—) Okińczyc, asesor.

L. dz. 7063/30 ST. VI.

339

Pp. Soltysów wzywam do natychmiastowego przekazania Powiatowej Komendzie P. W. i W. F. w Bydgoszczy prelimitowane na budżecie na rok 1930/31 kwoty na wyposażenie wojskowe i wychowanie fizyczne (dział XIII).

Bydgoszcz, dnia 27 listopada 1930 r.

Za Przewodniczącego

(—) Biskupski, sekr. Wydz. Pow.

L. dz. 6895/30 II.

340

Płatnikom podatku dochodowego z działu II inst. o państw. pod. dochod. tj. służbodawców podaje się do wiadomości, ażeby poczynając od 1 grudnia br. wpłacali do Kas Skarbowych podatek państwowy według art. 112 przy dołączaniu wykazu względnie listy płacy nie jak dotychczas w jednym egzemplarzu, lecz w 2 egzemplarzach, sporządzonych według przepisanej wzoru 74 D.

Równocześnie wzywa się służbodawców, aby kwoty potrąconego dodatku komunalnego wpłacali nie jak dotychczas łącznie z państwowym podatkiem do Kasy Skarbowej, lecz do Kas odnośnych Komun według miejsca zamieszkania pracownika.

Inspektor Skarbowy — Lisowski.

341

Urząd Skarbowy Bydgoszcz-powiat ogłasza: W sprawie przeklasowania przedsiębiorstw na rok 1931 do niższych kategorii świadectw przemysłowych ogłasza się, że wszystkie podania o udzielenie ulg przy nabywaniu świadectw przemysłowych na rok 1931 bez względu na rodzaj przedsiębiorstwa winny być wnoszone do 15-go grudnia br. Prośby wniesione po tym terminie zostaną bez rozpatrzenia.

Bydgoszcz, dnia 22 listopada 1930 r.

Kierownik Urzędu

(—) Z. Lisowski, inspektor skarbowy.

L. dz. 3 - 10172/30.

Polowanie

w **Dąbrowach Małych** obszaru 700 mórg wydzierżawi się na przeciąg 6 lat **dnia 21 grudnia 1930 r.** o godzinie 15-tej u przewodniczącego polowania. Przyznanie polowania jednemu z trzech najwięcej dających zastrzegą sobie przewodniczący.

Zamiejscowych reflektantów wyklucza się.

Reflektanci złożą w dniu licytacji 20,— zł tytułem kaucji. Czynsz dzierżawy musi być na cały rok naprzód zapłacony. Dzierżawca zobowiązuje się podczas polowania mieć przy sobie lornetkę.

Dąbrowy Małe, dnia 3 grudnia 1930 r.

789 **Emil Dahse**, przewodniczący polowania.

342

Komunikat nr. 120

w sprawie kursów kształcących dla dozorców meljoracyjnych i łąkowych.

Wzorem lat ostatnich urzęda Wielkopolska Izba Rolnicza ponownie kurs teoretyczny w zakresie wiadomości potrzebnych dla dozorców meljoracyjnych i łąkowych. Kurs ten odbędzie się w Poznaniu, w czasie od 8 stycznia 1931 r. do 25 marca 1931 r. i obejmuje następujące przedmioty:

1. Organizacja gospodarstwa rolnego,
2. Rachunki,
3. Botanika roślinności łąkowo-pastwiskowej.
4. Gleboznawstwo,
5. Hydraulika,
6. Budownictwo ziemne, drogowe i wodne,
7. Meljoracja roli i łąk,
8. Uprawa łąk i pastwisk,
9. Pomiary i niwelacje,
10. Znajomość instrumentów mierniczych,
11. Kreślenie planów,
12. Nauka o materiałach budowl. i praktycznem ich zastosowaniu,
13. Ustrój państwowy i ustawodawstwo,
14. Prawo wodne,
15. Prehistorja i ochrona zabytków prehistorycznych,
16. Pomoc w nagłych wypadkach.

Zgłoszenia przyjmuje Wielkopolska Izba Rolnicza, Wydział Łąk i Meljoracji, Poznań, ul. Mickiewicza 33 i udziela na życzenie bliższych informacji. Przewidziane jest udzielenie świadectwa z odbytego kursu. Opłata za cały kurs wynosi 50,— zł. Niezależnym udziela się ulgi na podstawie zaświadczeń władzy miejscowej. Koszta mieszkania i utrzymania ponoszą kursисти. Celem ustalenia liczby uczestników pożądane są wczesne zgłoszenia.

Wielkopolska Izba Rolnicza.

Finansowanie budynków nowych.

Splacanie (wykupna) wysoko oprocentowanych hipotek przez udzielanie niewypowiadzalnych pożyczek amortyzacyjnych na 4% pro anno.

Informacyj udziela za portorium chętnie:

Böning, Poznań, ul. Jasna nr. 1.

Współpracownicy sumienni poszukiwani.

Abonuj Orędownik

a będziesz poinformowanym o zarządzeniach władz!

Drukiem i nakładem Drukarni dla Handlu i Przemysłu Bydgoszcz, ulica Dr. Emila Warmińskiego 13.
Za dział nieurzędowy odpowiedzialny A. Mamach w Bydgoszczy.